



LA TORNASSA

SETMANARI CATALÀ
FESTIU IL-LUSTRAT Y LITERARI

10 CENTIMS lo número per tot arreu

DIRECTORS:

LITERARI

A. FERRER Y CODINA.

ARTISTICH

RAMON ESCALER

Preu de suscripció 2 R^s al mes.

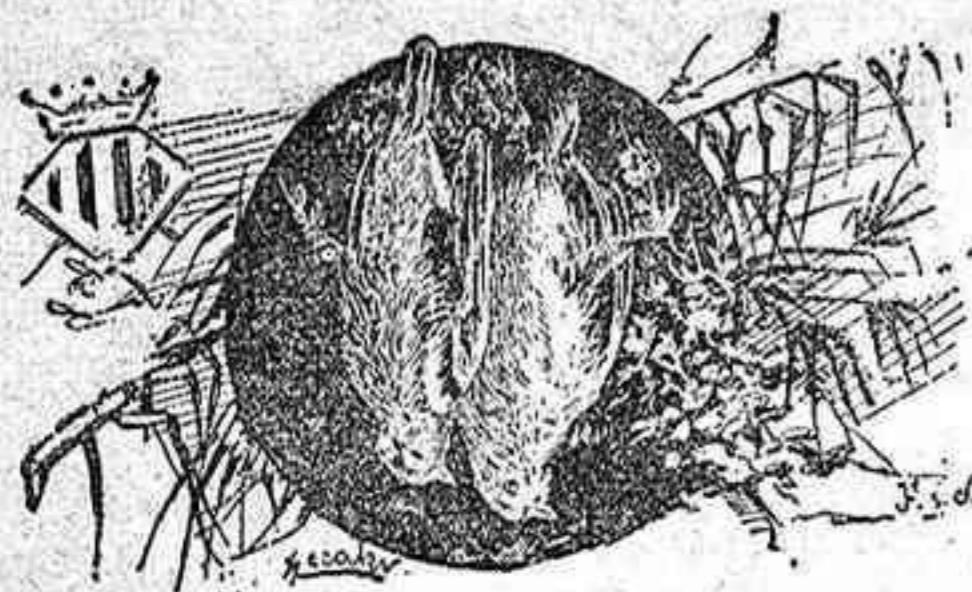
REDACCIO: San Pau 74-35

D. ANTON PARERA



Los seus timbres son bastants
apenas al mont sortit.
Es un artista petit
que ja ha fet coses molt grans.
Te talent y si no s' erra
gayre el nostre cop de vista.
serà en Parera un artista
qu' honrarà la nostra terra.





LOS APLAUSOS

Ens concretém als aplausos del Teatro; y volém parlar d' ells per que 'ns convensém cada dia mes de lo perjudicials que son de vegadas quan es dedican á actors novells ó als que faltats de talent, creuen, al sentir lo repicament de mans quere ssona á la conclusió d' algun parlament, qu' es lo prémii prodigat al bon dir, per un públich ilustrat que s' entusiasma ab lo mérit del artista.

Lo espectador intelligent,.. aquell que no necessita veurer un actor ó actriu desentonats y baladrejant, per escalfarse las mans, aquell que reconeixent lo mérit del artista, celebra un ademan, un rasgo anímich, una sortida de géni; aquell, repetim, es el que mentras ressona l' aplauso d' impressió, permaneix ab las mans quietas y dona una mirada de desdeny, generalmentá las alturas, que 'es hont per necessitat abunda mes lo públich que aplau deixa á quansevol que li donga la gana que ho fássin, pues bastan tres carretillas de mal gust y un punt final, trét de *quissi* per arrancar dels que no tenen d' art ni els mes obscurs ru-diments, un ruixát que enorgulleix al artista que, ignorant com ells, creu de bona fé que es un verdader émulo de D. Julian Romea D. Carlos Latorre ó D.^a Teodora Lamadrid.

De vegadas aquest afany del artista en cridar l' aplauso lo fa caurer en lo mes gran ridicul pues sovint es veu, per la part del públich, correspondre ab un sepulcral silenci, una sortida de peu de lanch, un pujilato de vocalisació al final de una tirada de versos que 's pot traduir per: *aplaudiume*, y al que lo públich respon de vegadas ab un *nonès*, mantenintse en una quietut que destarota al pobre actor ó actriu qu' ignora, que no sempre está la gent ab ganas de donar gust á qui ab tanta flama li demana.

L' actor ó actriu de mérit no sufreix mai aquest desaire. Com no necessita fer gímnastica de boca per ser aplaudit, no la emplea.

Lo Teatro es la còpia de la realitat; allí deuen transportarse las passions tal com son elles y parlar del modo y manera que 's parla en lo seno de la societat ó de la familia, y á l' interpretar fielment aquests extréms se 'n diu: art; y el que ha de menester sortir de té y fer cargolillos estranys y fugir de lo natural (que fins lo natural pot elevarse á la ultima potència) ni es artista ni *Cristo que lo fundó* y lo que logra es marejar al públich de mal gust y allunyar del Teatro als verdaders amants de lo bell y lo real.

Lo verdader artista; l' actor ó actriu de valía es fa applaudir sense tenir que sortir de la seva naturalitat al expressar un sentiment, y en té prou ab una escena muda, un moviment, una contracció en la seva fisonomia, un ademan, l' expresión fiel sense ampulositat, del pensament ó concepte que ha posat l' autor en boca del seu personatge. Si es fés així, no 's veuria, com es veu moltes vegadas, desairat l' artista per una part del públich que barreja el seu *ssiséo* als aplausos dels que, desconeixent per complert lo qu' es art, pican de mans per qualsevol cosa que fa estranya, coneixent la flaca de la generalitat del auditori.

Resultat d' aixó es la completa nulitat del actor ó actriu á qui ret xassa lo públich poch á poch; y lo final de la seva *molt aplaudida* carrera, es lo ser un rebréch que ni los aficionats lo volen aprofitar y d' aquest mateix resultat, pot darne las gracias al director de escena que disloquent ó tal vegada cohartat, no ha fet desviar del mal camí al artista que corretjits sos defectes, tal vegada hauria arrivat á ser si no una eminencia, un actor discret en lo Teatro.

Alguns autors ténen també la seva part de culpa: pues cegats per l' aplauso que escoltan desde 'ls bastidòrs, sacrifican al artista per lo triunfo del moment, ignorant que ab lo seu silenci contribueixen á la ruina del artista.

LO PIS DE CASA

Xich-nas, cent cincuenta nou;
sisé-sexta... si vostés
'm necessitan per rés...
ja ho saben; ja 'n ténen pron.
A casa (no son enganys)
cap altra casa la iguala...
¡Trenta pisos á l' escala!
sembla una casa de banys.

Quedaran veyst visions
si contemplan 'ls replans:
allá 'ls pisos xichs, no grans,
forman com á batallons.

Lo méu pis es 'l més alt
de tots 'ls de Barcelona:
per la claror gust me dóna;
y al terrat hi só ab un salt.

Quan se 'm fá fosch sempre son
las vuyt y mitja ben bé:
á ran de nas casi 'm vè
aqueil dit llarch de Colón.

Curt de vista 'l pis ¡desgracia!
no té devants, ni darreras:
es un pis que ha de dú ulleras
y aixó mateix 'm fá gracia.

Per dalt la mirada 's pert
contemplant overt lo cel;
y, per cumplir mon anhel,
per baix miro 'l cel-overt.

Tot distréu; tot te poesia....
¿Que vull contemplá 'l carré?
Me 'n vaig al terrat, ja ho sé,
y ja tinch lo que volia.

Allí mes ample m' hi trovo
recolzat sobre la brana;
alli veig, si 'm don la gana,
més aprop que ningú, 'l Globo.

Qu' es un pis petit ¿qué hi fá?
que no hi cab ningú ¿qué importa?
Si algú truca, obro la porta,
y també 'l rebo al replà.

Pels que som... aixó no quita:
dos cunyadas, dos cosins,
dona, sogra, ávia y tres nins,
un servidó y la Nanita. (1)

Hi estém justéts una mica;
més tot es 'l acostumarshi;
es 'l sabèr colocarshi
dins d' un pis; y aixó s' explica!

Lo que dona mal de cap
en tal cas, es lo dormí:
donchs ¿veuhen? lo qu' es á mi
may me 'n dona; ja se sab.

Tenint no més un sol llit.
m' arreglo; may m' amohino:
d' aqueix modo ho compagino
(prénguin nota) cada nit:

La tauleta de menjá
(qu' es dolenta y sempre balla)
ab un matalás de palla
per jeurer bon servey fá.

Sobre de la calaixera
ben arronsat n' hi cap un;
dos al camapè... y amunt!
La gata á la carbonera.

Al damunt de la tauleta
la sogra y l' ávia s' hi véu;
á la calaixera hi jéu
la cunyada mes velleta.

Al camapé, ab dos coixins,
(y així ab un llit m' escapo)
cap-y-culats, guapo... guapo...

Hi dormien 'ls dos cosins.

"Ls tres marréchs... ¡fora miras! com que tenen prou salut, s' arreglan ab un pelut un jas sobre las cadiras.

Y acabant d' una vegada aqueixa distribució, en lo llit hi dormim jo, la dona y l' altra cunyada.

Aixis, si bé estich ab pena, lo viurer consol me dóna pensant que aquí á Barcelona n' hi há com jo llarga cadena,

Ab aixó, si volen rés...

Xich-nas, cent cincuenta nou, sisè-sexta... y ja n' hi há prou: Molt servidor de vostés.

PEPET DEL CARRIL.

(1) La marruixa.

P. MARIANO OBIOLS

Ha baixat per fi á la tomba després d' una curta pero dolorosa malaltia lo decá dels compositors catalans; lo celebrat mestre qual nom era coneugut de tots los amants del art. Lo mestre Obiols era ja d' una edat molt avansada pus, ja per los anys 1830 ó 31 va fer un viatje á Italia per perfeccionar sos estudis en las classes del renombrat compositor Mercadante. En 1833 va posarse en lo Teatro de la Scala de Milan la seva primera opera «Odio é Amore» y uns quants anys després fou nombrat Director del Conservatori del Liceo, qual càrrec havia desempenyat sempre més. Las sevas composicions son nombrosas pus tothom sabia la seva facilitat en fer correr la ploma sobre el pentàgrama.

Descansi en pau lo celebrat Mestre qual nom recordará sempre tot entusiasta del art de Mozart, Bellini y Donisetti.

GURÍOSITATS

L' Oceá mes gran es lo Pacific y lo mar mes esténs, lo Mediterrá; lo golf mes grandiós, lo de Méjich; lo riu mes caudalós, l' Amassonas; lo llach mes vast, lo Llach superior en lo Nort America; la bahia mes espayosa, la de Bengala, en la India; la major isla, l' Australia; la mes gran ciutat, Londres; l' edifici públich mes capás, S. Pere en Roma; l' hotel de mes gran tamany, l' hotel palau de S. Francesch de

California; lo mes dilatat desert, el de Sahara; lo teatro mes gran, el de la Opera de Paris; el parc de mes capacitat, el Fenix en Dublin; la montanya mes alta l' Everest en el Indostan; el vapor mes gran, el Leviathan; lo Ferro-carril mes llarg, lo central y Unión del Pacific, Estats Units; lo major Canal, lo gran Canal de Xina; lo pont mes maravellós, lo pont penjant entre Brooklyn y New-York, y lo carrer mes estrét del Univers, lo carrer de las Doncellas travessia de la Tapineria.

ERAS PRINCIPALS.—La Era sol confondreys ab la Epoca, pero de huen distingir-se. Era es lo punt desd' hont comensan á contarse els anys d' existencia historica d' una nació. Las eras mes notables son: las de las Olimpiadas; la de la fundació de Roma; la de Nabonassar; la de los Seléucidas; la de Dionisio, la Hispana, la Cristiana y la Egira.

La historia, per rahó de sas formas, reb lo nom de Crónica, Anals, Decadas, Efemerides y Memorias.

Crónica es la relació contemporanea y circunstanciada d' un reyalme ó d' un fet qualsevol guardant un ordre estrictament cronolochich.

Anals, son las historias escritas per anys.

Decadas, la relació de successos en lo espay de deu anys.

Efemerides son las relacions en que s' anotan los fets per dias ó per setmanas.

Las Memorias contenen la relació de fets que serveixen per formar l' historia ó ilustrarla.



Prompte tornarán á servir per lo públich los jardins del Parque, despues d' una clausura d' uns quants mesos.

Veyám si tornarém á veuer aquells lletreros: Siendo estos jardines propiedad de todos los barceloneses...

Vaya uns propietaris!...

Aixis soch jo propietari de totas las fincas d' Espanya.

¿Qué'n farém ara del gran nombre d' empleats que queda en vaga per motiu de la clausura de la Exposició?

Que no podrian emplearse en la confecció del carrer de Bilbao?

Jo, ja ho veig... La gent ha de menjar. Ara ja hi estan fets.

La única casa del carrer Nou que va posar domassos als balcons en motiu de la clausura de l' Exposició, va ser aquella tant enflocada del cantó del carrer del Alba.

Es clar qu' aixis prediquém en desert quan demaném que's fassin treurer aquells globos...

Hem llegit las poesias que ab lo titol de «Espurnas» nos ha remés lo seu autor D. M. Fius y Palá y confessém qu' hem quedat contents del travail. Rébi la enhorabona y esperém veurer la continuació de la publicació ab tant èxit comen-sada.

Molts artistas están en aquestas horas traballant per conseguir lo premi ofert en lo concurs per aixecar un monument á la memoria del malaguanyat Cabanes.

A lluytar donchs que d' artistas no n' està pas escassa nostra privilegiada patria. A vèurer qui s' en endú l' honra embolicada ab bitllets de banch.

Y que no serán pochs!

El 15 del present tindrà lloch lo benefici del representant del Teatro del Centre de manyans mecànichs, carrer del Correu vell, 5 pral, D. V. Riera.

Després del drama «La Ratlla dreta» hi haurá ball de Societat.

No faltarà concurrencia.

En lo próxim número voliam do-nar lo retrato de D. Ramon Bordes autor del drama «Sed de Justicia» qual obra ab tant aplauso s' está representant en lo Teatro de Romea, pero causas involuntarias 'ns obli-gan á aplassarho.

UNA TAULA

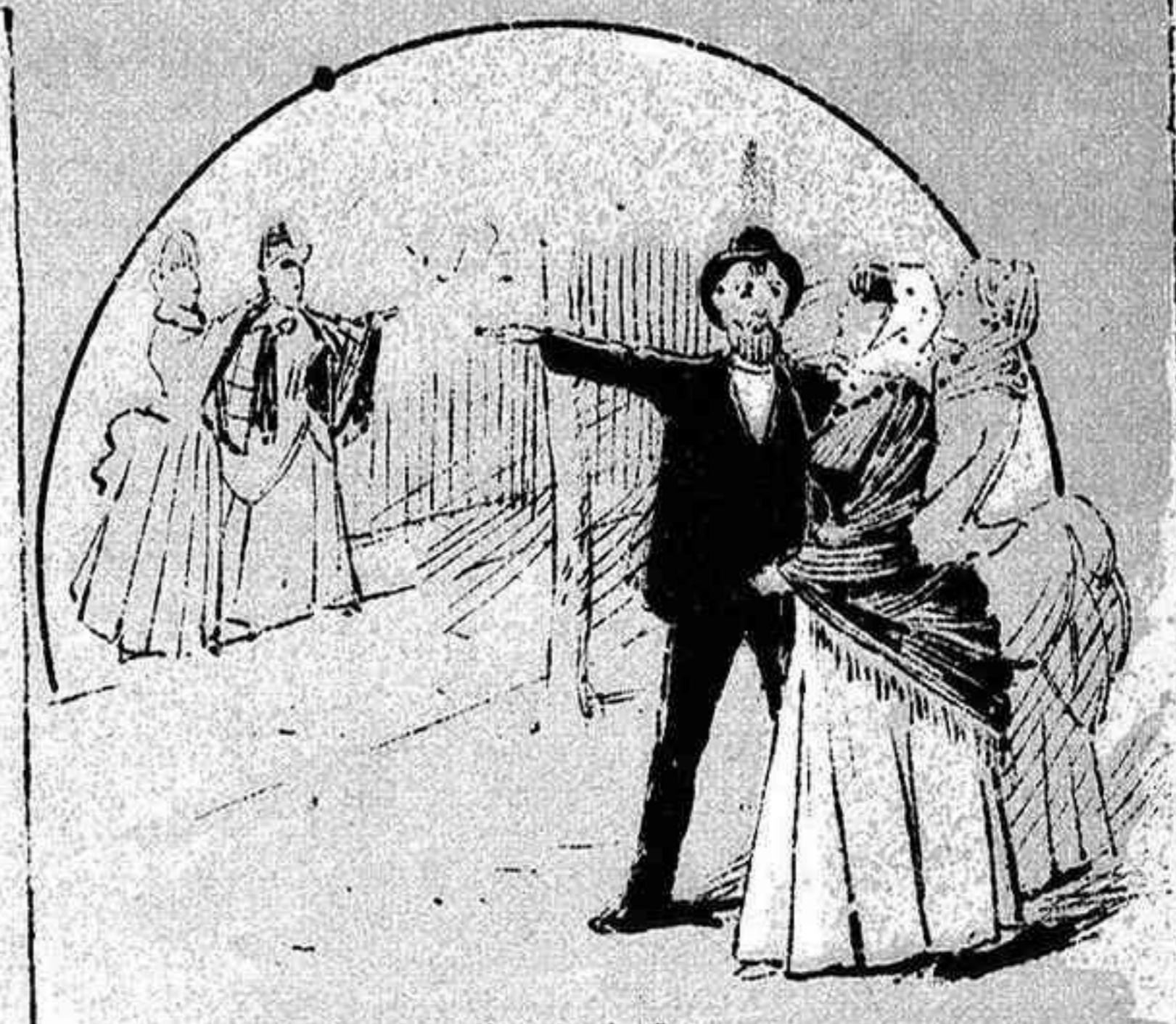


¡Billetes!

NOTAS CÓMICAS



*Jo de dinés no t' en dare pero,
umor:...*



*—Que vol venir?
—Ja vaig ab aquellàs.*



*'M sabria dir á qui 'n hora
surta lo tren de las quatre?*



*No 's fa cap dinér.
! Qui m deixarà una
pesseta!...*



ROMEA.—Lo divendres s'estrená en aquell teatro, repetintse en las funcions de tarde y nit del díumenge, lo drama del senyör Echegaray «Lo sublime en lo vulgar.»

Lo desempenyo fou notable per quants prengueren part en ell, particularment en lo segon acte, que en nostre concepte es lo capdal de l' obra.

Las Sras. Parreño y Ferrer ratllaren á gran altura al igual que los Srs. Bonaplata é Isern que brodaren los personatges de Montilla y Ricardo. Lo senyör Fuentes lográ també ser molt aplaudit y la Sra. Munner y lo Sr. Virgili varen treurer de sos insignificants papers tot lo partit que se 'n podia treurer.

Aquestas, aquestas son las obras que l' Empresa deuria alternar ab las produccions catalanas; no 'ls dramas insulsos d'autors que 'ls coneixen á casa seva.

Hi ha estàvis que creman las estoballas.

Ara está en ensaij «La redención de un alma.» No sé perque 'm sembla que d' aqueixa redenció n' eixirém crussificats.

OPERA.—Fent verdaders esforços per atraurer concurrencia y la Sra. Svicher esmerantse cada dia mes.

Llástima qu' aquet teatro siga tan poch céntrich.

TIVOLI.—Ab la ditxosa «Terra al sol» que ja la gent la sab de memoria. Si en treguessín la lletra y deixessin las decoracions y trages, guanyaria molt.

ELDORADO.—Aquet Coliseo per ara se 'n porta la palma. Tot sovint estrenos que s'contan per plens. Ara ab «Lo Gertamen nacional» han fet l' últim y pot ser siga el millor.

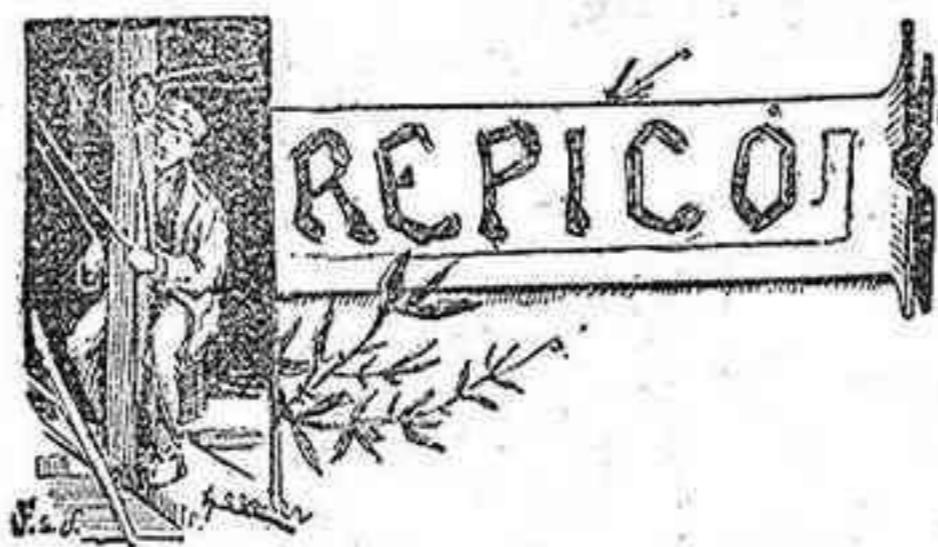
No en balde conta casi per plens las representacions.

NOVEDADATS.—Rés de nou. Reproduhínt obras ja conegudas del públich, pero que lo bon desempenyo fa que no 'ls falti concurrencia. Aixó si, qu' es deixin de Sublmes, que per ara, els ix «Vulgar».

JO QUE M' PASSA

Quan, en nit esgarifosa,
la tempestat se desfá;
y lo llamp la boira esqueixa
ab sa intensa claretat
y ab rapidés assombrosa
que al mirarho causa espant,
es dirigeix á la terra,
á la vila ó ciutat,
destruïnt casas, boscos vidas,
y omplintne los cors d' espant....
Quan, del tró, lo soroll fréstech
paseija, roncant, l' Espay
y sembla, ab son terratremol,
que 'l mon s' haja d' ensorrar....
Quan lo vent que fer udola
s' emporta timbas avall
cargolats ab ginesteras
los feixuchs rouras del Mas....
Quan la pluja tempestuosa
espatega sens parar
omplint ramblas y rieras,
arrasant vinyas y camps,
fent sortir los rius de mare,
y altres mil desgracias grans,
.....
bo y acotxat en lo catre,
com un nin, estich roncant.

P. BROTH.



Aquest dia ens preguntavan cóm estavan de salut las causas dels assassinats del Forto-Pio y el d' aquell noyet que va trovarse en el Poble sech ab una creu de canya á sobre.

Vés que 'ns esplican á nosaltres...

S' han estraviat dos gossos patiners que's giran ab los noms de «Un vigia» y «Laus Sacra»; el que 'ls trovi que 'ls hí pegui una puntada de peu sota la cúa ó que 'ls porti á la Redacció que ho farém nosaltres.

Lládran molt pero no mossegan.

En lo segon número del «Romans» Lo Porró, hi ha un suelto en que diu que l' autor del Otger está demanant sempre á la Empresa de Romea que fássin dita obra, y com aixó no es vritat pus l' autor no ho ha demanat mai, dona per resultat que l' autor de dit suelto deu aixecar molt *lo porró*.

Consti que aquesta es la última vegada que 'ns ocupém d'aquest in-

súls paperót que cau de las mans á quants l' agafan, que son quatre ó cinch parents.

A los alemans sembla que 'ls hi han tocat l' esquena segons telegramas de Zanzibar.

Espérintse qu' arrivin las llistas oficials que pot ser encara els tocará algun altre premi.

Las medallás d' or de l' Exposició haurán fet com las crèus; s' han prodigat de tal modo, y segons variacions opinions, ab tant poch acert, que 'l distinxit serà el que no la tinga.

A un fabricant de neulas li han dat medalla d' or?

Quina neula!

Europa aboca á la America los seus habitants com s' abocan los macarrons de l' olla á la sopa; si segueix gayre temps aixís no sé què 'n fará el govern de las fincas embargadas.

Mes valia que las hagues *embarcadas*.

Durant lo mes de Novembre qu' acava de finir, han arribat á Buenos Aires, 56 vapors ab 22,073 emigrants, y la renda de Aduana ha tingut un augment de 3.576,000 duros per Buenos Aires y 735,400 per Rosario.

Homes, anemhi tots d' una vegada y quan també sigan fora en Canovas, Moret y tota aquesta colla de..... politichs, tornarem.

Oy, noys?

Segons informes s' ens prepara un gran disgust: Los metjes del Emperador de Alemania donan molt mals informes de la salut del seu soberá.

Que no poguem passar quatre dies tranquil·ls!..... Miréus qu' es prou!

Es célebre lo que passa en aquesta terra ab lo revisters de Teatros. La setmana passada deya un dels mes respectables, que en lo estreno del Combat de Trafalgar, en Romea, s' habia distinxit la Sra. Pallardó y el Sr. Isern y ni un ni altre varen trevallar en aquella obra ni aquella nit.

Per mort de Deu! mes serietat!



¡Que tonto debia ser
l que inventá lo acudit
de anomenar la muller
per l' ofici del marit!
Si no 's cambia de parer
y tal costum se tolera,
la dona d' un carreter
haurá de ser *carretera*.

FRANCESCH MARULL.

Va sortir á cassá un dia
Don Tomás i y quina sort!
Se vá jirá un temps tant fort
Que cassá una pulmonía,
Y als dos dias ja era mort.

—¡La dona l' *falta* Pujol!
(digué molt serio 'n Silvent)
y aquell contestá rient...
—Ya ho sé, la tinch á San Pol.

EMILIA.

CANTARS

Al peu de uua carbasséra,
Me vas dir; teva seré.
La carbassera ja es morta
Y aquell jurament també.

Lo que jo tinch de constancia,
ningu l' ha tinguda may;
ets casada y et visito
encara d' en tant en tant,

A. PALLEJÁ

Sempre que surto al carrer
tan sols miro ta escaleta.
puig recordo que 'n son dintre
vàres darmi una pesseta.

ANTONET DEL CORRAL.

Telegramas particulars d'e LA TOMASA



California, 12, 4, matí.—Grans descubriments de minas d' or.

Los que tingen monedas d' aquest hasta ara preciòs metall' que s' apresurin á cambiarlas ab pessas de einch cèntims.

Quan voldrán ferho, ja no hi serán á temps.

Coll, 13, 4 tarde.—S' desembrasan de franch algunas torres d' aquell lloch de recreo.

Los conductors es quedan ab la carga y los vigilants brillan per l' ausencia.

Ensanxe, 13, 4 tarde.—Robos á la descarada á lassis de la tarde. Despues d' un' hora del fet, ja s' trova algun municipal; devegadas antes.

Zanzibar, 12, 3 tarde.—Los alemanys han estomacat (ells á nosaltres) als indigenas.

Es demanan reforsos, no perque sigan de necessitat. Ca! ¡ni pensarhi!

Patagonia, 11, 4 tarde.—Reina gran pánich entre aquets salvatges dada la emigració colossal que té lloch al sud America. Alguns ja han atravessat l' Estret de Magallanes y buscan rahons als pobres nanos de la Terra del foix.

Berlin, 12, 3 tarde.—Bismark ha agafat rampa. Se l' hi han fet fregas ab oli de vidriol y ja 's trova millor. Alsacia y Lorena fan pregàries per la seva salut.

Monegros, 12, 4 matí.—S' tracta de nombrar fill adoptiu d' aquest poble á D. I. Pontrodoná.

Las maduix: s' han tornat vermellas d' alegria.

Gijona, 12, 3 tarde.—Grans remesas de turrons á Madrid p' el nou monasteri; aquests com los altres, los paga 'l poble.

S. Andreu, 13, 2 tarde.—Complices vells, barallas novas. Manos limpias ¡Caballeros y Caballeras!

Vola vá!

MOVIMENT DEL PORT

Berganti «Correo Catalá» Surt cada dia d' aquest Port pèr lo País de las Ilusions, carregat d' orgas á la consignació del R..... de rés. Lo despàtixa el S..... de casa séba.

Tots los passatgers behuen á... G.

Fragata «Brusí» Capità: Manyá y Furné. Carregat de cotxes de tercera (afortunadament) per Sta Coloma, La questió del gas, y escalas retrògadas. A l' Estiu arriva á Olot, y per tot menjár dona al passatge, xocolate ab seccals.

Es despàtixa en la Llibreteria.

Lo Monitor (de nom) ab Enguent blanch y Remeys per fora. Surt de la Ria de las Cortes y vá á los Cerros de Ubeda.

Nacionalitat desconeguda.

Navio «Nacion» Fa quatre anys que va sortir d' aquest Port ab rumbo á Gijona. Tota la tripulació está dalt de las cofas en busca de terra.

Per ara sols vehuen núvols.

Goleta «Suplemento» Capità Andrioux. Passatges á tres ralets y bon profit. Camina mes en dos dias que en un y fa la vida als passatgers ab bunyols Leira.

No se sab ahont vá.

ANUNCIS

Cotxes desde la Rambla á la casa de socorro los dias que la regan. Se despatxan abonos per dotse viatges, ab rebaixa.

Trages blindats p' els que vihuon en l' esquerra del Ensanxe, preparats ab un bany de medicina de sustos.

Carrer de la Seguritat 26.

Bledas p' els clatells dels que van als Teatros ab criaturas de pit.

Carrer de la Barra... de ferro, cantó de S. Ximplicí.

S' hi trovarán també sabatas de suro p' els mal criats que comensada la fuució hi entran picant de talons.

Trompas acústicas per 'ls concurrents á las últimas filas d' asientos del Teatro: Calvo—Vico.

Bastons—parayguas p' el mateix teatro. Plassa de la soletat 32. bis. bis.

Cadiras reforsades per 'ls acreedors de nostre municipi; s' asseguran per dos ó tres anys.

Carrer de las Promesas. Sense número.

CORRESPONDENCIA.

Castellá.—No envihi rés qu' ofengui á la moral y á la religió, perque no ho insertaré. Anirá la poesía, anagrama, xaradas, etc, y alguna cantarella.

J. Staramsa.—Déixils está als capellans, home, que no's fican pas ab vosté.

J. N. Alias.—Endevínallas, Mudansas, etc. anirán en son temps.

Ego Sum.—Anirá la xarada carta.

Dr. Tranquil.—No vá ¿qué vol fer 'hi?

Arbós Aleu.—Lo mateix li dich, Salero.

P. Pelegrí.—Anirán los geroglifics; res mes.

A. Pallejà.—Anirá algo. Se l' hi agraheix.

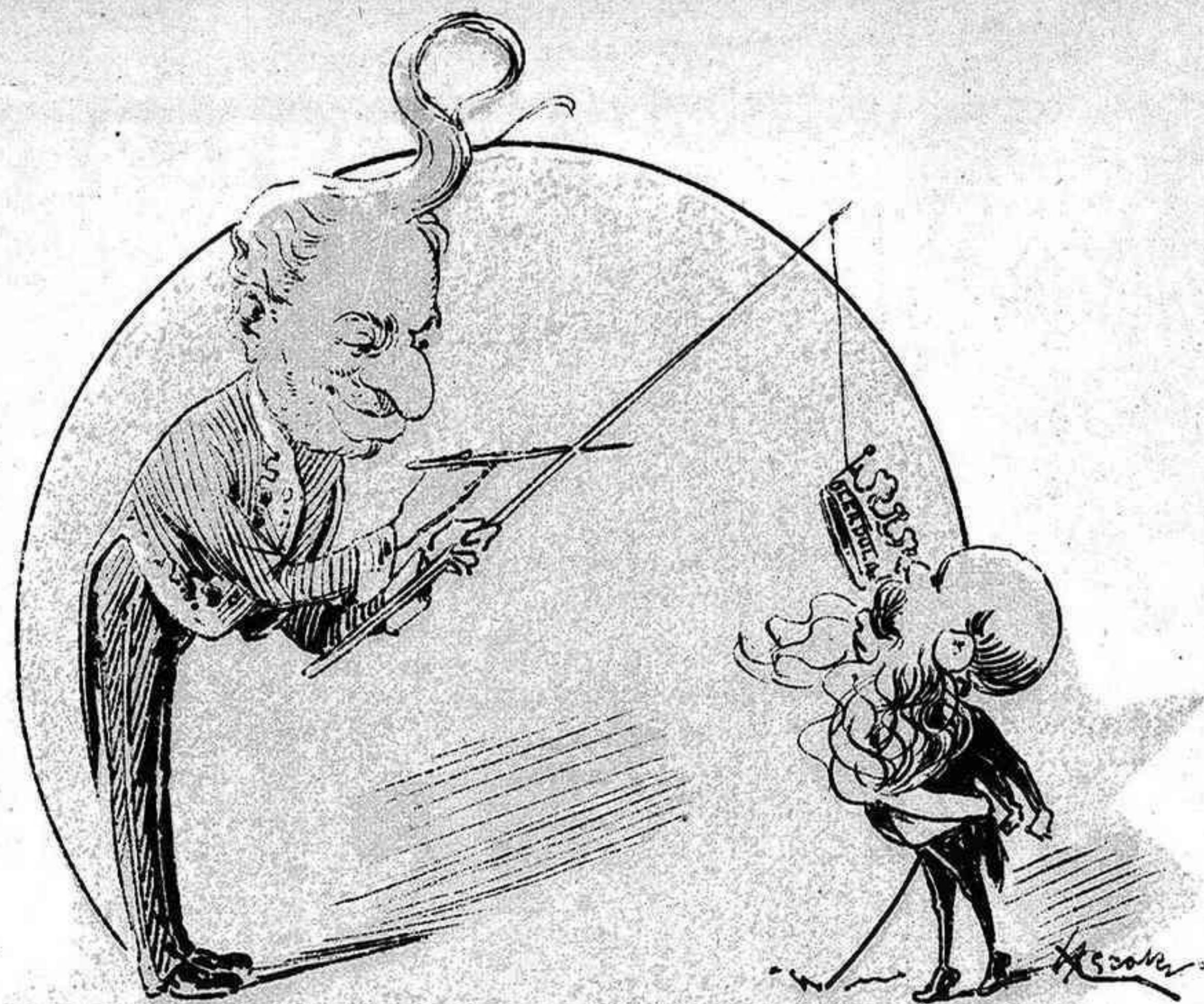
Noy Ros.—Anirá, pero no l' esquela.

E. Murri.—Li prometém algo p' el número que vé.

Marcelino Font.—Vilanova.—Rebut sellos. Conforme.

Quimet Vinyas.—La setmana entrant anirá alguna cosa.

Butarelli.—N' hem pres nota.



¡Ja suho!!.....

CALCUL ARITMERICH

Preguntant á un matemàtich quina
edad tenia, contestá: Si tingnés qua-
tre anys menos dels que tinch, ne tin-
dría setze y un ters y un quart de los
que tinch. ¿Quant ne tenia en realitat?
UN MUNICIPAL.



XARADA

Al simpàtich Ego-Sum.

Vosté, en lo número vnyt
del periódich *La Tomasa*
demonstra ser un Tenorio,
(no se si d' estar per casa.)
Offerint á un amic
un assortit de xicotás,
Ya que aquet no n' fa cabal
puig las desprecia totes,
me permeto Ego-Sum
deixar-nosli la Maria,
con tal que no siga *ha-quart*
ni das-quart da sagristia.

Sextesté, en que siga meva
cap inconvenient hi té
serà un senyalat favor
que jo molt li agrahiré.
Com això intent *tres-quart* molt
d' ostendrel hábil total,
si avants li he dit Tenorio.
dispensim: no ho prengui á mal.
P. BROT



TRIANGUL

Primerà ratlla vertical y horizontal:
part del mon.—Segona: lo que 's la
dona segons alguns.—Tercera: lo que
l' aigua fa quan plou.—Quarta: un
pecat capital.—Quinta: particula.—
Sexta: consonant.

PAU PELEGRI.

PROBLEMA

Dividir lo número 50 en quatre parts
de manera que lo primera sumada, la
segona restada, la tercera multiplicada
y la quarta dividida per un mateix
número, donguin igual resultat.

UN ASTRONOMO:

Á LO INSERTAT EN LO NÚMERO ANTERIOR.

XARADA I.—Avellana.

ID. II.—Lletres.

CONVERSA.—Quima.

INTRINGULIS.—Capota.

MUDANZA.—Ballar. Billar.

COMBINACIÓ } 7 12 5
NUMRICA } 6 8 10
11 4 9

GEROGLIFICH.—Ab las claus s' obra tot.

La Tomasa

PERIÓDICH IL·LUMINAT Y LITERARI

Suscripció . . . 650 pessetas al mes.
Número corrent: 10 centims.
Atrassat . . . 20 id.

NOTA.—Tota reclamació po-
drá dirigirse á la Impremta y
Administració de dit periódich-
carrer Basea, 21 bis, botiga.

Barcelona.—Imp. Miró y Comp.